



motorola

Telefone Digital Sem Fios



Motorola T1

Modelos: T101, T102, T103 e T104



Aviso: Carregue o telefone durante 24 horas antes de o utilizar pela primeira vez.

Bem-vindo...

ao seu novo Telefone Sem Fios Digital Motorola T1!

- Todos os telefones são totalmente sem fios para localização em qualquer local dentro do alcance.
- Agenda com capacidade para 50 nomes e números de telefone.
- Ecrã com retroiluminação brilhante.
- Altifalante para conversações mãos-livres.
- O ID do interlocutor permite ver quem está a ligar, bem como os detalhes dos últimos 20 interlocutores numa lista de Chamadas.¹
- Remarcação até 10 dos últimos números marcados.
- Registe até 4 telefones numa única base.
- Efectue chamadas internas e transfira chamadas externas entre telefones.

Note que, este equipamento não foi concebido para efectuar chamadas de emergência em caso de falha de energia. Deverão ser efectuados preparativos alternativos para aceder aos serviços de emergência.

Necessita de ajuda?

Se tiver qualquer problema em configurar ou usar o seu T1, contacte os Serviços de Apoio ao Cliente através do (+34) 902 006 949.

Alternativamente, pode encontrar a resposta na secção 'Ajuda' no final deste manual.

¹Para que estas funções funcionem, terá de subscrever o serviço de ID do Interlocutor ou de Chamada em Espera do seu operador de rede. Poderá ser aplicada uma taxa de subscrição.

Este manual do utilizador fornece-lhe toda a informação de que necessita para obter o máximo do seu telefone.

Para configurar o seu telefone, siga as instruções simples em 'Começar', nas páginas seguintes.

IMPORTANTE

Utilize apenas o cabo de linha telefónica fornecido.

Tem tudo?

- Telefone sem fios e base T1
- 2 células de bateria Ni-MH recarregáveis
- Adaptador de corrente eléctrica para a base
- Cabo de linha telefónica

Caso tenha adquirido o pacote múltiplo do T1, deverá ter recebido também os seguintes itens adicionais:

- Telefone e carregador sem fios
- 2 células de bateria Ni-MH recarregáveis
- Adaptador de corrente eléctrica para o carregador



ecomoto™

ECOMOTO: uma convergência de esforços a nível da comercialização, concepção, pesquisa, engenharia e gestão da cadeia de fornecimento, que resulta em melhores produtos para todos. Uma visão holística que se concentra na responsabilidade social e ambiental. Uma paixão e opinião partilhadas.

A coisa certa a fazer.

- Cumpre e/ou excede os requisitos regulatórios ambientais da EMEA.
- Embalagem ecológica com um mínimo de 20% de conteúdo reciclado pós-consumo.
- O compartimento do telefone é construído com um mínimo de 25% de plástico reciclado pós-consumo.
- Carregador com eficiência energética que cumpre os requisitos do Código de Conduta da UE.
- Modo de função ECO que reduz a potência transmitida e o consumo de energia. Consulte a página 26.

1.	Começar.....	6
2.	Conhecer o seu telefone	10
3.	Usar o telefone	15
3.1	Ligar/desligar o telefone	15
3.2	Chamadas.....	15
3.2.1	Efectuar uma chamada.....	15
3.2.2	Marcação preparatória	15
3.2.3	Terminar uma chamada	15
3.2.4	Receber uma chamada	15
3.3	Ajustar o volume do auricular	15
3.4	Silêncio.....	15
3.5	Intercomunicador.....	16
3.5.1	Efectuar uma chamada interna	16
3.5.2	Receber uma chamada interna	16
3.5.3	Transferir uma chamada	16
3.5.4	Chamada de conferência de 3-vias	16
3.6	Mãos-livres	17
3.6.1	Efectuar uma chamada mãos-livres	17
3.6.2	Atender uma chamada mãos-livres	17
3.6.3	Mudar para a função mãos-livres durante uma chamada.....	17
3.7	Remarcar.....	17
3.7.1	Ver ou marcar uma entrada	17
3.7.2	Copiar um número da lista de Remarcações para a agenda	17
3.7.3	Apagar uma entrada	18
3.7.4	Apagar toda a lista de Remarcações	18
3.8	Bloquear/desbloquear o teclado	18
3.9	Paging/Localizar telefone.....	18
4.	Agenda	19
4.1	Armazenar um nome e número	19
4.2	Ver ou marcar uma entrada	20
4.3	Editar um nome e número	20
4.4	Apagar uma entrada	20
4.5	Apagar todas as entradas	20
5.	ID do Interlocutor e lista de Chamadas	21
5.1	ID do Interlocutor	21
5.2	Lista de Chamadas	21
5.2.1	Ver a lista de Chamadas	21
5.2.2	Marcar um número na lista de Chamadas	22
5.2.3	Copiar um número da lista de Chamadas para a agenda.....	22
5.2.4	Apagar uma entrada	22
5.2.5	Apagar toda a lista de Chamadas.....	22

6.	Relógio e alarme.....	23
6.1	Definir a data e a hora	23
6.2	Definir o alarme.....	23
6.3	Desligar o toque do alarme	23
7.	Definição pessoal	24
7.1	Tons do telefone	24
7.1.1	Volume de toque do telefone.....	24
7.1.2	Melodia de toque do telefone.....	24
7.1.3	Tom de tecla.....	24
7.2	Nome do telefone.....	25
7.3	Atendimento automático	25
7.4	Idioma	25
8.	Definições da base	26
8.1	Modo ECO	26
8.2	ECO PLUS	26
8.3	Prefixo Automático	26
8.4	Modo de rechamada.....	27
8.5	Modo de marcação	27
8.6	Alterar código PIN da base.....	27
8.7	Registar um telefone adicional.....	27
8.8	Para anular o registo de um telefone	28
8.9	Restaurar as predefinições	29
8.10	Predefinições	29
9.	Ajuda.....	30
10.	Informações gerais.....	32

1. Começar

IMPORTANTE

Não coloque o seu T1 na casa de banho ou em outras áreas húmidas.

Localização



Tem de colocar a base do seu T1 num raio de 1,5 metros em relação às tomadas de alimentação eléctrica e de telefone de parede de modo a que os cabos as possam alcançar. A tomada de saída deverá estar instalada próximo do equipamento e deverá ser facilmente acessível.

Certifique-se de que se encontra a, pelo menos, 1 metro de distância de outros aparelhos eléctricos para evitar interferências. O seu T1 funciona através do envio de sinais de rádio entre o telefone e a base. A intensidade do sinal depende do local onde coloca a base. Se colocar a base o mais alto possível, assegura um sinal melhor.

ALCANCE DO TELEFONE

A unidade possui um alcance de até 300 metros no exterior sempre que exista uma linha de visão desobstruída entre a base e o telefone. Qualquer obstrução entre a base e o telefone reduz significativamente o alcance. Com a base no interior e o telefone no interior ou no exterior, o alcance será normalmente de até 50 metros. Paredes de pedra e de betão espessas podem afectar de forma significativa o alcance.

INTENSIDADE DO SINAL

O ícone  no seu telefone indica que se encontra dentro do raio de alcance da base. Quando se encontrar fora do alcance da base, o ícone  piscará. Se estiver numa chamada, irá escutar um sinal sonoro de aviso.

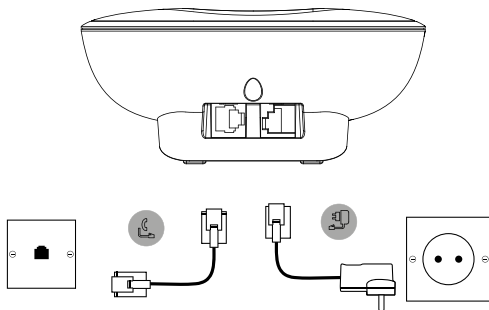
A linha irá cair se o telefone for movimentado para fora do alcance da base. Aproxime-se mais da base. O telefone ligar de novo automaticamente à base.



Configurar

IMPORTANTE

A estação de base tem de estar sempre ligada à alimentação eléctrica. Não ligue o cabo telefónico à tomada de parede enquanto o telefone não estiver totalmente carregado. Utilize apenas o adaptador de alimentação eléctrica e o cabo de linha telefónica fornecidos com o produto.

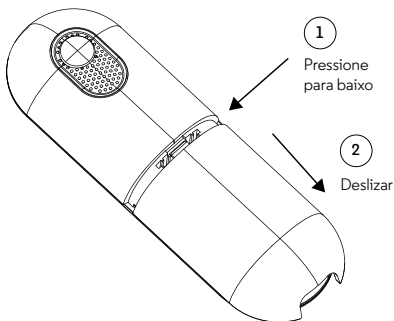
Ligar a base




1. Ligue o cabo da linha telefónica à tomada com a indicação  na zona inferior da base.
2. Ligue o adaptador de alimentação à tomada com a indicação  na parte inferior da base e ligue a outra extremidade à tomada de alimentação de parede. Ligue a alimentação.

Instalar e carregar o telefone

1. Retire a tampa do compartimento das pilhas da parte posterior do telefone e introduza as células de pilha Ni-MH recarregáveis fornecidas. Tenha em atenção as indicações “+” e “-” no interior do compartimento das pilhas e introduza-as na direcção correcta.

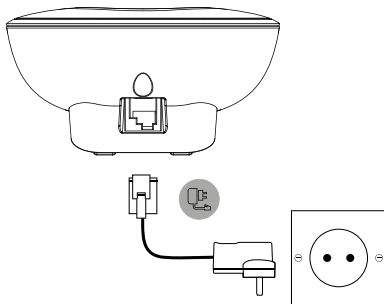




2. Deslize novamente a tampa das pilhas para a respectiva posição.
3. Se estiver a carregar as pilhas pela primeira vez, coloque o telefone na base para que este carregue durante, pelo menos, 24 horas de forma contínua.

- Quando o telefone estiver completamente carregado, o ícone  surgirá de forma fixa no ecrã. Ligue a outra extremidade do cabo da linha telefónica (certifique-se de que uma extremidade já está ligada à base) à tomada telefónica de parede.

Ligar o telefone e o carregador (apenas para pacote múltiplo)

Se adquiriu um pacote múltiplo, terá de executar este processo para todos os telefones e carregadores.





- Ligue o adaptador de alimentação eléctrica à tomada com a indicação  na parte inferior da base e ligue a outra extremidade à tomada de corrente eléctrica de parede.
- Retire a tampa das pilhas da parte posterior do telefone e insira as duas pilhas recarregáveis Ni-MH de tipo AAA fornecidas. Tenha em atenção as indicações “+” e “-” no interior do compartimento das pilhas e introduza-as na direcção correcta.
- Deslize novamente a tampa das pilhas para a respectiva posição.
- Se estiver a carregar as pilhas pela primeira vez, coloque o telefone no carregador para que este carregue durante, pelo menos, 24 horas de forma contínua.
- Quando o telefone estiver completamente carregado, o ícone  surgirá de forma fixa no ecrã. O ecrã apresentará AUSCULTADO e o número do telefone (por ex., 2) para indicar que está registado na base.

IMPORTANTE

Aviso! Utilize apenas as células de pilha Ni-MH recarregáveis aprovadas (2 pilhas recarregáveis de 300mA Ni-MH de tipo AAA) fornecidas com o seu T1.

AVISO DE BATERIA FRACA

Se o ícone  piscar no ecrã e escutar um sinal sonoro de aviso a cada minuto durante uma chamada, terá de recarregar o telefone antes de o poder voltar a utilizar.

Ao efectuar o carregamento, o ícone  será apresentado em movimento no ecrã.

DESEMPENHO DA BATERIA

Em condições ideais, as pilhas totalmente carregadas devem fornecer cerca de 10 horas de tempo de conversação ou até 200 horas no modo de espera num único carregamento¹.

Note que, as pilhas novas não atingem a respectiva capacidade total até serem usadas normalmente durante vários dias.

Para manter as pilhas nas melhores condições, deixe o telefone fora da base durante algumas horas de cada vez.







Se usar totalmente a carga das pilhas, pelo menos, uma vez por semana, irá ajudar a fazer com que estas durem o mais possível.

A capacidade de carga das pilhas recarregáveis diminuirá com o tempo à medida que se desgastarem, conferindo ao telefone menos tempo de conversação/espera. Possivelmente, terão de ser substituídas.

Após carregar o telefone pela primeira vez, o tempo de carga seguinte será de cerca de 6-8 horas por dia. As pilhas e o telefone podem aquecer durante o carregamento. Isto é normal.

¹Todos os tempos de conversação e de espera são aproximados e dependem das funcionalidades seleccionadas e do padrão de utilização.

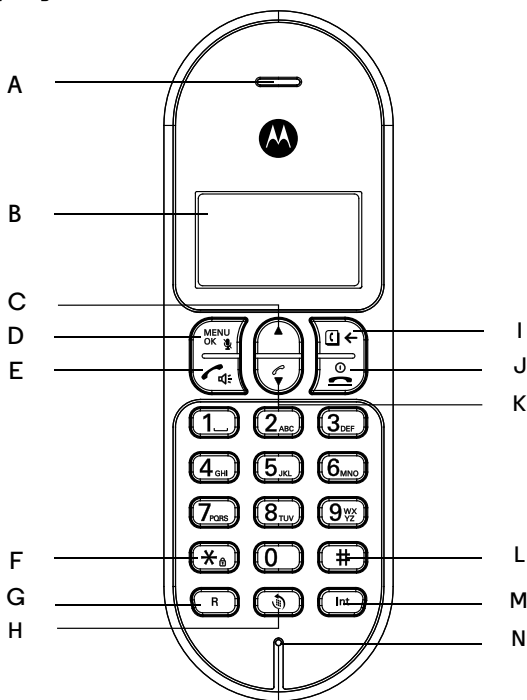
Data e hora

1. Prima , percorra  até RELÓG/ALARME e prima .
2. O ecrã apresenta a DATA E HORA.
3. Prima  para seleccionar.
4. Introduza a data usando o teclado (por ex., 12--08--15 para 12 de Agosto de 2015) e prima  para confirmar.
5. Introduza a hora usando o teclado (por ex., 06--30 for 6:30) e prima  para confirmar.

O seu T1 está agora pronto para ser usado.

2. Conhecer o seu telefone

Descrição geral do telefone



A Auricular

B Ecrã

Consulte a página 12 para obter uma descrição geral dos ícones do ecrã.

C Para cima

Durante uma chamada, prima para aumentar o volume do auricular.

Quando o telefone estiver a tocar, prima para aumentar o volume do toque do mesmo.

Prima para percorrer as opções do menu, a lista de remarcações, a lista de chamadas e as entradas da agenda.

D Menu / OK / Silenciar

Prima para abrir o Menu.

Prima para seleccionar opções do menu e para confirmar uma opção apresentada.

Durante uma chamada, prima para ligar/desligar o som.

E Falar / Mãos-livres

Prima para ligar ou desligar a função mãos-livres durante uma chamada.

Prima para efectuar e receber chamadas.

F * / Bloqueio do teclado / Marcação por Tons para Impulsos

Mantenha premido para bloquear e desbloquear o teclado.

Prima para mudar da marcação por impulsos para a marcação por tons.

G Nova chamada

Use com os serviços de quadro de distribuição/PABX e alguns serviços de rede.

H Remarcar

no modo de espera, prima para abrir a lista de remarcações.

I Agenda/Apagar/Regressar

No modo de espera, prima para abrir o menu da agenda.

No modo de edição, prima para apagar caracteres e dígitos.

Regresse ao nível de menu anterior.

J Terminar chamada/Sair/Ligar/desligar telefone

Prima para terminar a chamada.

Ao visualizar a lista de remarcações/chamadas/agenda, ou quando estiver no menu, prima para sair e regressar ao modo de espera.

Mantenha premido durante 3 segundos para desligar a unidade portátil.

K Lista de chamadas/Para baixo

No modo de espera, prima para abrir a lista de chamadas.

Durante uma chamada, prima para diminuir o volume do auricular.

Quando o telefone estiver a tocar, prima para diminuir o volume do toque do telefone.

Prima para percorrer as opções do menu, a lista de remarcações, a lista de chamadas e as entradas da agenda.

L Pausar/#

Mantenha premido para inserir uma pausa (P) quando estiver a pré-marcas ou a guardar números.

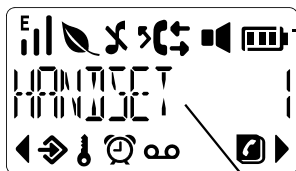
Marcar o símbolo #.

M Intercomunicador

Usado para efectuar chamadas internas e transferir chamadas para outros telefones T1 registados na base.

N Microfone

Ecrã LCD do telefone



Estado da
bateria
Movimenta-se
quando está a
carregar

Hora ou Nome do telefone

No modo de espera, mantenha premido para alternar o ecrã inactivo do telefone entre a hora ou nome do telefone.



Ícone de sinal



O MODO ECO está ACTIVADO



O ECO PLUS está ACTIVADO



O toque do telefone está desligado



Indica uma chamada não atendida



Fixo quando efectua uma chamada
Pisca para indicar uma chamada recebida ou interna



Indica uma chamada recebida quando visualiza a lista de chamadas¹



Indica uma chamada efectuada quando visualiza a lista de remarcações¹



O modo de mãos-livres está ligado



O menu está aberto



O teclado está bloqueado



O alarme está definido



Indica novas mensagens de correio de voz recebidas
Desligado quando não existem mensagens de correio de voz²



A agenda está aberta



O número visualizado tem mais de 12 dígitos.



Os níveis de potência aproximados das suas pilhas são indicados da seguinte forma:



Bateria totalmente carregada



Bateria parcialmente carregada

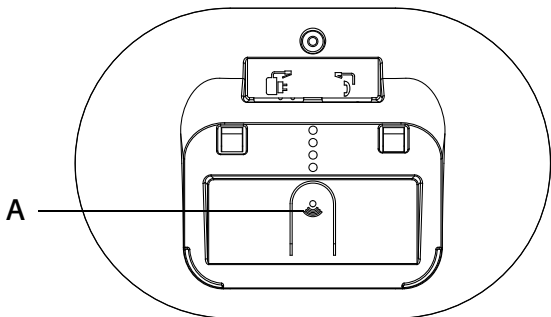
 Bateria fraca

 Pisca quando a bateria está quase totalmente descarregada

¹Para que esta funcionalidade funcione, tem de subscrever o Serviço de ID do Interlocutor na sua operadora de rede. Poderá ser aplicada uma taxa de subscrição.

²Esta funcionalidade depende do facto o seu Fornecedor de Serviço de Rede suportar este serviço. Poderá ser aplicada uma taxa de subscrição.

Descrição geral da base



A Página

No modo de espera, prima para o(s) telefone(s) tocar(em).





Mantenha premido para entrar no modo de registo quando registar os telefones.

Navegar nos menus

O T1 possui um sistema de menus fácil de utilizar.

Cada menu possui uma lista de opções, as quais pode ver no mapa de menus, na página seguinte.

Quando o telefone estiver ligado e no modo de espera:

1. Prima  para abrir o menu principal.
2. Em seguida, use os botões ▲ ou ▼ para percorrer as opções disponíveis.
3. Prima  para seleccionar uma opção. Para regressar ao nível de menu anterior, prima . Para sair do menu e regressar ao modo de espera, prima .

NOTA

Se não for premido nenhum botão no espaço de 30 segundos, o telefone regressará automaticamente ao modo de espera.

Mapa de menus

AGENDA

VISUALIZAR
ADICIONAR NO
EDITAR
APAGAR¹
APAGAR TUDO¹
RELÓG/ALARME
DATA E HORA
ACERT.ALARME

DEF. PESSOAL

TONS A USC.
VOLUME TOQUE
TOM MELODIA
TOM TECLAS
NOME A USC.
ATEND AUTO
IDIOMA

DEF. AVANÇAD

MODO ECO
ECO PLUS
PREFIXO AUTO
TEMP. FLASH
MODO MARC.
ALTERAR PIN
REGISTAR
DESREGISTAR
REINICIAR

¹Só está disponível se estiver guardada uma entrada na agenda.

3. Usar o telefone

NOTA

O telefone irá registar automaticamente a duração de todas as chamadas externas. O temporizador de chamadas será apresentado após os primeiros 10 segundos da chamada. Quando a chamada terminar, a duração total do tempo de conversação será apresentada durante 3 segundos.

3.1 Ligar/desligar o telefone



Mantenha  premido para ligar ou desligar o telefone.

3.2 Chamadas

3.2.1 Efectuar uma chamada

1. Prima .
2. Quando escutar o tom de marcação, marque o número.


3.2.2 Marcação preparatória


1. Marque primeiro o número. Se se enganar, prima  para apagar o último dígito.
2. Prima  para marcar.

3.2.3 Terminar uma chamada


Prima  ou coloque o telefone novamente na base ou no carregador.

3.2.4 Receber uma chamada



Quando recebe uma chamada externa, o telefone toca e o ícone  pisca no ecrã.

1. Se o telefone estiver fora da base, prima  para atender a chamada ou, se o telefone estiver na base, levante-o simplesmente para atender a chamada.

NOTA



Se preferir premir  quando levantar o telefone para atender uma chamada, necessitará de desligar o Atendimento automático.

3.3 Ajustar o volume do auricular

Durante uma chamada, prima  ou  para aumentar ou diminuir o volume. Existem 5 níveis a partir dos quais pode escolher.

3.4 Silêncio


Pode silenciar o seu telefone para poder falar com alguém próximo de si sem o seu interlocutor ouvir.





1. Durante uma chamada, prima . O ecrã apresenta MUDO e o interlocutor não consegue ouvi-lo.
2. Prima novamente  para retomar a sua chamada.

3.5 Intercomunicador


3.5.1 Efectuar uma chamada interna


Se tiver mais do que um telefone registado na base, poderá efectuar chamadas internas entre os dois telefones.

O ícone  pisca e o número do telefone para o qual a chamada está a ser efectuada é apresentado.

1. Se estiverem registados apenas 2 telefones na base, prima  e o outro telefone tocará automaticamente.
2. Se estiverem registados mais do que 2 telefones na base, prima , percorra  até ao telefone para o qual pretende ligar e, em seguida, prima .

3.5.2 Receber uma chamada interna






Quando recebe uma chamada interna, o ícone  pisca e o número do telefone que está a ligar para si é apresentado.

1. Prima  para atender a chamada.


3.5.3 Transferir uma chamada

Pode transferir uma chamada externa para outro telefone registado na base.

Durante uma chamada externa:

1. Se estiverem registados apenas 2 telefones na base, prima  e o outro telefone tocará automaticamente.
2. Se estiverem registados mais do que 2 telefones na base, prima , percorra  até ao telefone para o qual pretende ligar e, em seguida, prima .
3. Quando o outro telefone atender, prima  para concluir a transferência.






NOTA


Se o outro telefone não atender, prima  para regressar ao interlocutor externo. A chamada externa continuará automaticamente ao fim de 60 segundos, se não existir qualquer resposta.

3.5.4 Chamada de conferência de 3-vias

Pode manter uma chamada de conferência de 3-vias entre 2 interlocutores internos e 1 interlocutor externo.

Durante uma chamada com um interlocutor externo:





1. Se estiverem registados apenas 2 telefones na base, prima  e o outro telefone tocará automaticamente.
2. Se estiverem registados mais do que 2 telefones na base, prima , percorra  até ao telefone que deverá juntar-se à chamada e prima .
3. Quando o outro telefone responder, mantenha  premido para ligar todos os três interlocutores e iniciar a chamada de conferência.

4. Prima  para terminar a chamada.



3.6 Mãos-livres

Para falar com o interlocutor sem segurar no telefone e para que as outras pessoas na sala escutem a conversa através do altifalante, use simplesmente a função mãos-livres.

3.6.1 Efectuar uma chamada mãos-livres

1. Prima duas vezes  e, em seguida, marque o número. O ícone  é apresentado e a chamada pode ser escutada através do altifalante do telefone.
2. Prima  para alternar a chamada entre o auricular e o altifalante.
3. Prima  para terminar a chamada.



NOTA

Durante uma chamada mãos-livres, prima  ou  para ajustar o volume.

3.6.2 Atender uma chamada mãos-livres

1. Quando o telefone tocar, prima duas vezes  para atender a chamada.






3.6.3 Mudar para a função mãos-livres durante uma chamada.

1. Durante uma chamada, prima  para colocar a chamada em altifalante.
2. Para desligar o modo de mãos-livres e devolver a chamada ao auricular, prima novamente .

3.7 Remarcar

As últimas 10 entradas marcadas são armazenadas na lista de remarcações.








3.7.1 Ver ou marcar uma entrada

1. Prima  para abrir a lista de Remarcações.
2. Percorra  ou  até à entrada pretendida.
3. Prima  para marcar a entrada apresentada ou prima  para regressar ao modo de espera.

NOTA

Se o ID do Interlocutor e o número do interlocutor corresponderem exactamente a uma entrada armazenada na agenda, o nome será apresentado.

3.7.2 Copiar um número da lista de Remarcações para a agenda

1. Prima  para abrir a lista de Remarcações.
2. Percorra  ou  até à entrada pretendida.
3. Prima , o ecrã apresentará GUARDAR NÚMERO.
4. Prima novamente . O ecrã apresenta INTROD. NOME.
5. Introduza o nome e prima . O número é apresentado.
6. Se for necessário, edite o número e, em seguida, prima . O número é armazenado.

Consulte 'INTRODUZIR NOMES' e 'SUGESTÕES DE ESCRITA' na página 19.

3.7.3 Apagar uma entrada

1. Prima para abrir a lista de Remarções.
2. Percorra ou até à entrada pretendida.
3. Prima se o número de telefone estiver armazenado na agenda. O ecrã apresenta APAGAR, caso contrário, percorra até APAGAR.
4. Prima e o ecrã apresentará CONFIRMA?.
5. Prima para confirmar ou para cancelar.

3.7.4 Apagar toda a lista de Remarções

1. Prima para abrir a lista de Remarções.
2. Prima e percorra até APAGAR TUDO.
3. Prima e o ecrã apresentará CONFIRMA?.
4. Prima para confirmar ou para cancelar.

3.8 Bloquear/desbloquear o teclado

Pode bloquear o teclado para que este não seja accionado de forma acidental enquanto anda com o telefone.

NOTA

Quando o teclado está bloqueado, pode atender chamadas e operar o telefone normalmente durante a chamada. Quando a chamada termina, o bloqueio do teclado é novamente activado.

1. Mantenha premido. TECLAS BLOQ. e o ícone é apresentado.
2. Mantenha premido novamente para desbloquear o teclado.

3.9 Paging/Localizar telefone

Pode alertar um utilizador do telefone de que o mesmo está a ser procurado ou para localizar um telefone desaparecido.

As chamadas de paging não podem ser atendidas por um telefone.


1. Prima na parte inferior da base. Todos os telefones registados na base tocarão.
2. Para parar o toque, prima novamente na base ou prima qualquer botão no telefone.

4. Agenda

Pode guardar até 50 nomes e números na agenda. Os nomes podem ter até 12 caracteres de comprimento e os números podem ter até 24 dígitos.








4.1 Armazenar um nome e número

Se o T1 estiver ligado a um quadro de distribuição, poderá ser necessário introduzir uma pausa num número armazenado. Isto proporciona à central telefónica o tempo necessário para encontrar uma linha exterior.

Uma pausa é normalmente armazenada após o código de acesso do quadro de distribuição (por ex. 9). Ao guardar um número, mantenha  premido até o ecrã apresentar P. Em seguida, poderá continuar a introduzir o número de telefone.


Se tiver subscrito o Serviço de ID do Interlocutor e pretender visualizar o nome do seu interlocutor em vez do número, guarde o número de telefone completo, incluindo o código de área, na sua agenda.


Pode armazenar várias entradas com o mesmo nome. No entanto, para evitar entradas duplicadas desnecessárias, só pode armazenar o número uma vez.


1. Prima . O ecrã apresentará AGENDA.
2. Prima  e percorra  até ADICIONAR NO.
3. Prima . O ecrã apresentará INTROD. NOME.
4. Introduza o nome e prima . O ecrã apresentará INTROD. NUM..
5. Introduza o número e prima  para guardar.
6. O ecrã apresentará ADICIONAR NO.
7. Introduza a entrada de nome e número seguinte que pretende armazenar na sua agenda ou prima  para regressar ao modo de espera.

INTRODUZIR NOMES


Use as letras do teclado para introduzir nomes como, por ex., TOM:

Prima  uma vez para introduzir o T.


Prima  três vezes para introduzir o O.


Prima  uma vez para introduzir o M.

SUGESTÕES DE ESCRITA

Prima  para apagar o último carácter ou dígito.

Prima  ou  para se deslocar entre caracteres ou dígitos.

Prima  para inserir um espaço.

Use  duas vezes para inserir um traço.

4.2 Ver ou marcar uma entrada

1. Prima . O ícone é apresentado.
2. Percorra ou até à entrada pretendida.
OU

Introduza a primeira letra do nome para procurar por ordem alfabética.

O primeiro nome que começar por essa letra ou pela letra mais próxima no alfabeto será apresentado. Percorra ou até à entrada pretendida.

3. Prima para marcar ou para regressar ao modo de espera.

NOTA

Quando o nome for apresentado, poderá alternar entre o nome e o número, premindo



4.3 Editar um nome e número

1. Prima . O ecrã apresentará AGENDA.
2. Prima . Percorra até EDITAR e prima .
3. Percorra ou até à entrada que pretende editar ou procure por ordem alfabética e prima . O nome existente é apresentado.
4. Prima para apagar o nome se for necessário e, em seguida, introduza o novo nome e prima . O número existente é apresentado.
5. Prima para apagar o número se for necessário e, em seguida, introduza o novo número e prima para guardar a entrada.
6. Prima para regressar ao modo de espera.

4.4 Apagar uma entrada

1. Prima . O ecrã apresentará AGENDA.
2. Prima . Percorra até APAGAR e prima .
3. Percorra ou até à entrada que pretende eliminar ou procure por ordem alfabética e prima . O ecrã apresentará CONFIRMA?.
4. Prima para confirmar ou para cancelar.

4.5 Apagar todas as entradas

1. Prima . O ecrã apresentará AGENDA.
2. Prima . Percorra até APAGAR TUDO e prima .
3. O ecrã apresenta CONFIRMA?.
4. Prima para confirmar ou para cancelar.

5. ID do Interlocutor e lista de Chamadas

IMPORTANTE

Para utilizar o ID do Interlocutor, primeiro tem de subscrever o serviço junto da sua operadora de rede. Poderá ser aplicada uma taxa de subscrição.

Para garantir que o nome do interlocutor é apresentado, certifique-se de que armazenou o número de telefone completo, incluindo o código de área na agenda.

Se o número não estiver disponível, será apresentado NR. DESCONHE.

Se a chamada for de um número internacional, será apresentado INTERNACION..

Se a chamada for da operadora, será apresentado OPERADORA.

Se a chamada for de uma cabina telefónica, será apresentado CHAM PAGA.

Se a chamada for de um pedido de chamada, será apresentado RESPONDER.

5.1 ID do Interlocutor

Se subscreveu o serviço de ID do Interlocutor, o número do interlocutor será apresentado (desde que não seja recusado) antes de atender a chamada. O ecrã pode apresentar os últimos 12 dígitos ou caracteres dos nomes e números de telefone.









Se o nome e número do interlocutor estiverem armazenados na agenda e se for encontrado um número correspondente, o nome do interlocutor será apresentado no ecrã.

5.2 Lista de Chamadas





A lista de Chamadas armazena os detalhes das últimas 20 chamadas recebidas, incluindo o número de telefone e a data e hora da chamada.

Os detalhes do interlocutor serão armazenados na lista de Chamadas quer tenha ou não atendido a chamada. Quando a lista estiver cheia, e for recebida uma nova chamada, a entrada mais antiga será apagada automaticamente.









5.2.1 Ver a lista de Chamadas

1. Prima  para abrir a lista de Chamadas. Se não existirem chamadas na lista, o ecrã apresentará LISTA VAZIA.
2. Prima  ou  para percorrer a lista.
 - Se a chamada foi atendida, o ícone  será apresentado à medida que percorrer até à entrada. Se a chamada não foi atendida, o ícone  será apresentado à medida que percorrer até à entrada. Quando chegar ao fim da lista, o ecrã apresentará -----.
 - Se o número do interlocutor corresponder exactamente a uma entrada armazenada na agenda, o ecrã apresentará o nome. Continue a premir  para ver a data e a hora da chamada, bem como o número do interlocutor.
 - Se o número de telefone tiver mais do que 12 dígitos, o ícone  será apresentado. Prima  para ver os restantes dígitos.

5.2.2 Marcar um número na lista de Chamadas









1. Prima  para abrir a lista de Chamadas.
2. Percorra  ou  até à entrada pretendida.
3. Prima  para marcar a entrada apresentada.

5.2.3 Copiar um número da lista de Chamadas para a agenda







1. Prima  para abrir a lista de Chamadas.
2. Percorra  ou  até à entrada pretendida.
3. Prima  e percorra  até GUARDAR.
4. Prima novamente . O ecrã apresenta INTROD. NOME.
5. Introduza o nome e prima . O número é apresentado.
6. Se for necessário, edite o número e, em seguida, prima  para confirmar.

Consulte 'INTRODUZIR NOMES' e 'SUGESTÕES DE ESCRITA' na página 19.

5.2.4 Apagar uma entrada







1. Prima  para abrir a lista de Chamadas.
2. Percorra  ou  até à entrada que pretende e, em seguida, prima .
3. Percorra  até APAGAR e prima .
4. O ecrã apresenta CONFIRMA?.
5. Prima  para confirmar ou  para cancelar.

5.2.5 Apagar toda a lista de Chamadas

1. Prima  para abrir a lista de Chamadas.
2. Prima , percorra  até APAGAR TUDO e prima .
3. O ecrã apresenta CONFIRMA?.
4. Prima  para confirmar ou  para cancelar.












6. Relógio e alarme

6.1 Definir a data e a hora

1. Prima , percorra  até RELÓG/ALARME e prima . O ecrã apresenta DATA E HORA.
2. Prima  para seleccionar.
3. Introduza a data (por ex., 12-08-15 para 12 de Agosto de 2015) e prima  para confirmar.
4. Introduza a hora usando o teclado (por ex., 06-30 for 6:30) e prima  para confirmar.

6.2 Definir o alarme



Cada telefone pode ter uma definição de alarme diferente.

1. Prima , percorra  até RELÓG/ALARME e prima .
2. Percorra  até ACERT.ALARME e prima .
3. Prima  ou  para seleccionar ACTIVADO ou DESLIGADO e prima  para confirmar.
4. Se seleccionar ACTIVADO, introduza a hora usando o teclado (por ex., 07-30 para 7:30), em seguida, percorra  ou  para escolher A (am) ou P (pm) e prima  para confirmar.

6.3 Desligar o toque do alarme

Quando o alarme soar, pressione qualquer botão para parar o alarme.

NOTA










Quando o alarme está programado para ligado, o ícone  é apresentado. Quando o alarme estiver a tocar, o ícone  fica intermitente.

7. Definição pessoal



7.1 Tons do telefone

7.1.1 Volume de toque do telefone

O volume de toque do telefone pode ser definido para níveis de volume diferentes. Escolha a partir de 5 níveis de volume ou Desligado.

1. Prima , percorra  até DEF. PESSOAL e prima .
2. O ecrã apresenta TONS AUSC., prima .
3. O ecrã apresenta VOLUME TOQUE, prima .
4. Prima  ou  para seleccionar o volume (1 -5 ou DESLIGADO).
5. Prima  para confirmar ou  para regressar ao menu anterior.











NOTA

Quando o telefone está a tocar, é possível ajustar o volume de toque premindo  ou .

7.1.2 Melodia de toque do telefone











Pode definir melodias de toque diferentes para as suas chamadas. Escolha entre 5 melodias de toque diferentes.

Irá escutar um toque de exemplo à medida que percorrer cada melodia de toque.

1. Prima , percorra  até DEF. PESSOAL e prima .
2. O ecrã apresenta TONS AUSC., prima .
3. Percorra  até TOM MELODIA e prima .
4. Prima  ou  para seleccionar a melodia de toque (1 - 5).
5. Prima  para confirmar ou  para regressar ao menu anterior.

7.1.3 Tom de tecla







Quando premir um botão no teclado do telefone, escutará um sinal sonoro. Estes sinais sonoros podem ser ligados ou desligados.

1. Prima , percorra  até DEF. PESSOAL e prima .
2. O ecrã apresenta TONS AUSC., prima .
3. Percorra  até TOM TECLAS e prima .
4. Prima  ou  para seleccionar ACTIVADO ou DESLIGADO.
5. Prima  para confirmar ou  para regressar ao menu anterior.

7.2 Nome do telefone

Se estiver a utilizar mais do que um telefone com a sua base T1, pode definir um nome personalizado para cada telefone, para os distinguir facilmente.


Um nome pode ter até 10 caracteres de comprimento.










1. Prima , percorra  até DEF. PESSOAL e prima .
2. Percorra  to NOME AUSC. e prima .
3. Introduza o novo nome do telefone e prima  para confirmar.

Apague o nome actual premindo .










Consulte 'INTRODUZIR NOMES' e 'SUGESTÕES DE ESCRITA' na página 19.

7.3 Atendimento automático

O seu telefone está definido para atender chamadas através da remoção do telefone da base ou do carregador. Pode desligar esta funcionalidade para que as chamadas só possam ser atendidas premindo .

1. Prima , percorra  até DEF. PESSOAL e prima .
2. Percorra  até ATEND AUTO e prima .
3. Prima  ou  para seleccionar ACTIVADO ou DESLIGADO.
4. Prima  para confirmar ou  para regressar ao menu anterior.

7.4 Idioma










1. Prima , percorra  até DEF. PESSOAL e prima .
2. Percorra  até IDIOMA e prima .
3. Prima  ou  para seleccionar a sua melodia preferida.
4. Prima  para confirmar ou  para regressar ao menu anterior.

8. Definições da base

8.1 Modo ECO

O seu T1 oferece a função de modo ECO, que reduz a potência transmitida e o consumo energético quando está ligada.

Para ligar o modo ECO:

1. Prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
2. Percorra  até MODO ECO e prima .
3. Prima  ou  para seleccionar ACTIVADO ou DESLIGADO.
4. Prima  para confirmar ou  para regressar ao menu anterior.










NOTA

Quando o modo ECO estiver definido como ACTIVADO, o alcance do telefone será reduzido.

8.2 ECO PLUS












Quando ECO PLUS estiver activado e a unidade estiver inactiva durante 1 minuto, a potência transmitida entre o telefone e a base parará. Se receber uma nova chamada ou se premir qualquer tecla, activará o aparelho e reverterá para o modo normal, até voltar a estar inactiva durante 1 minuto. Por predefinição, esta funcionalidade está definida como Desligada.

Para ligar o ECO PLUS:

1. Prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
2. Percorra  até ECO PLUS e prima .
3. Prima  ou  para seleccionar ACTIVADO ou DESLIGADO.
4. Prima  para confirmar ou  para regressar ao menu anterior.

8.3 Prefixo Automático









Pode definir o telefone para detectar um número de marcação e substituí-lo por outro número. O número a ser detectado pode ter até 5 dígitos de comprimento. Pode ser substituído por um número com um máximo de 10 dígitos de comprimento.

1. Prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
2. Percorra  até PREFIXO AUTO e prima .
3. DET. DÍGITO é apresentado. Prima .
4. Introduza o número que pretende que seja detectado e prima .
5. Percorra  até PREFIXO e prima .
6. Introduza o número pelo qual pretende substituir.
7. Prima  para confirmar ou  para regressar ao modo de espera.

8.4 Modo de chamada









Esta definição é útil para aceder a determinados serviços de rede e de PABX/quadro de distribuição.

O tempo de chamada predefinido do é adequado para o seu país e operador de rede. É pouco provável que tenha de alterar esta definição, a não ser que receba indicações nesse sentido.

1. Prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
2. Percorra  até TEMP. FLASH e prima .
3. Prima  ou  para seleccionar BREVE, MÉDIO ou LONGO e prima  para confirmar.

8.5 Modo de marcação








O seu T1 está definido para a marcação por tons. Deverá necessitar apenas de alterar esta definição se estiver ligado a um tipo de PBX/quadro de distribuição mais antigo que requeira marcação por impulsos.

1. Prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
2. Percorra  até MODO MARC. e prima .
3. Prima  ou  para seleccionar TONS ou IMPULSOS e prima  para confirmar.

8.6 Alterar código PIN da base

Algumas funções estão protegidas por um código PIN de 4 dígitos que tem de ser inserido se pretender alterar as definições. Por predefinição, o PIN é 0000. Pode alterá-lo para o seu número preferido.

Quando introduz um PIN, os dígitos são apresentados como ****.

1. Prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
2. Percorra  até ALTERAR PIN e prima .
3. O ecrã apresenta NOVA ----, introduza o novo código PIN de 4 dígitos e prima .
4. O ecrã apresenta CONFIRMA. Introduza novamente o novo PIN e prima  para confirmar.

IMPORTANTE

Se alterar o código PIN, mantenha um registo do novo número.

8.7 Registar um telefone adicional

Pode registar até 4 telefones na base do seu T1 para aumentar o seu sistema telefónico, sem ter de instalar tomadas de extensão para cada telefone novo.


Se adquiriu um pacote múltiplo T1, todos os telefones adicionais são fornecidos pré-registados na base.

Se adquiriu um telefone adicional em separado, terá de o registar na sua base T1 antes de o poder usar.









NOTA

As pilhas do telefone têm de estar completamente carregadas antes de iniciar o registo. Segure o telefone próximo da base durante o processo de registo. Os telefones que foram fornecidos com a base do seu T1 já se encontram pré-registados.

Na base:

1. Mantenha  premido durante 5 segundos até escutar um sinal sonoro. A base manter-se-á no modo de registo durante 90 segundos.

No telefone:

1. Se o telefone não estiver registado numa base, prima , em seguida, introduza o código PIN de 4 dígitos (predefinição = 0000) e prima .
2. Se o telefone já estiver registado numa base, prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
3. Percorra  até REGISTAR e prima .
4. O ecrã irá pedir que insira o PIN. Introduza o código PIN de 4 dígitos (predefinição = 0000) e prima . Se o registo for efectuado com êxito, escutará um sinal sonoro. O telefone recebe automaticamente um número de telefone disponível. Utilize este número quando efectuar chamadas internas.










NOTA

Se o registo não tiver sido efectuado com êxito na primeira vez, repita novamente o processo, caso o período de registo da base tenha sido ultrapassado. Se a base não for encontrada ao fim de poucos segundos, o telefone regressará ao modo de espera. Tente efectuar o registo novamente.

Se já existirem 4 telefones registados na base, o registo não terá êxito. Tem de anular o registo de outro telefone antes de poder registar um telefone novo.

8.8 Para anular o registo de um telefone

Use um telefone para anular o registo de outro. Não é possível anular o registo do telefone que está a usar.

1. Prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
2. Percorra  até DESREGISTAR e prima .
3. Introduza o código PIN de 4 dígitos (predefinição = 0000) e prima .
4. Percorra  ou  para seleccionar o número do telefone do qual pretende anular o registo e prima . Escutará um sinal sonoro de confirmação e o ecrã regressará ao menu anterior.








8.9 Restaurar as predefinições

Pode restaurar o seu T1 para as respectivas predefinições (originais).

Todos os telefones que estão registados na base serão mantidos.

IMPORTANTE

A reposição do seu telefone para as respectivas predefinições irá apagar todas as entradas nas listas de Chamadas e Remarcações. As entradas armazenadas na agenda serão retidas. Os outros telefones registados à base apenas vão voltar à hora pré-definida.

1. Prima , percorra  até DEF. AVANÇAD e prima .
2. Percorra  até REINICIAR e prima .
3. O ecrã apresenta REINICIAR?.
4. Prima  para confirmar ou  para regressar ao menu anterior. O seu T1 reiniciará automaticamente.

NOTA

Depois de ser reiniciado, o telefone pedir-lhe-á para repor a data e a hora, consulte a página 23.

8.10 Predefinições


Atendimento automático	DESLIGADO
Melodia de toque	1
Volume de toque	3
Volume do auricular	2
Volume de mãos-livres	3
Agenda	Inalterado
Lista de chamadas	Vazio
Lista de remarcações	Vazio
Código PIN	0000
Modo de marcação	Tom
Modo ECO	DESLIGADO

9. Ajuda

Nenhum tom de marcação

- Utilize apenas o cabo de linha telefónica fornecido.
- Verifique se o cabo de linha telefónica está ligado correctamente.
- Verifique se a alimentação eléctrica está devidamente ligada e a funcionar correctamente.

Nenhuma apresentação

- Verifique se as pilhas estão introduzidas correctamente e totalmente carregadas. Utilize apenas pilhas recarregáveis fornecidas aprovadas.
- Verifique se o telefone está ligado. Mantenha  premido.
- Reinicie a base removendo as pilhas e desligando a alimentação eléctrica. Aguarde cerca de 15 segundos antes de a voltar a ligar. Deixe passar um minuto para que o telefone e a base sincronizem.


O ícone começa a piscar

- O telefone está fora do alcance. Aproxime-se mais da base.
- Certifique-se de que o telefone está registado na base.
- Verifique se a alimentação eléctrica está devidamente ligada e a funcionar correctamente.

O teclado não parece estar a funcionar

- Verifique se o bloqueio do teclado está ligado.

O ícone não se mexe durante o carregamento

- Ajuste o telefone ligeiramente na base.
- Limpe os contactos de carregamento com um pano humedecido com álcool.
- Verifique se a alimentação eléctrica está devidamente ligada e a funcionar correctamente.
- A bateria está carregada. Quando o telefone estiver completamente carregado, o ícone  surgirá de forma fixa no ecrã.

Nenhum ID do Interlocutor

- Verifique a sua subscrição junto do seu operador de rede.
- O interlocutor pode ter retido o respectivo número.
- Não é possível encontrar o registo na sua agenda. Verifique se possui o nome/número correcto armazenado na agenda, com o código de área completo.

Não é possível registar um telefone na base

- Pode registar até um máximo de 4 telefones numa base T1. Tem de anular o registo de um telefone para registar outro.
- Verifique se introduziu o código PIN correcto (predefinição = 0000).
- Verifique se está a, pelo menos, 1 metro dos outros aparelhos eléctricos para evitar interferência quando estiver a efectuar o registo.

O telefone não toca

- O volume de toque do telefone pode estar Desligado.

Interferência de ruído no meu telefone ou noutro equipamento eléctrico próximo

- Coloque o seu T1 a, pelo menos, um metro de distância dos aparelho eléctricos ou de quaisquer obstáculos metálicos, para evitar qualquer risco de interferência.

10. Informações gerais

IMPORTANTE

Este equipamento não foi concebido para efectuar chamadas de emergência em caso de falha de energia. É necessário possuir equipamento alternativo para acesso a serviços de emergência.

Este produto destina-se à ligação com a rede telefónica pública comutada analógica e quadros de comutação privados em Portugal.

Importantes instruções de segurança

Cumpra estas precauções de segurança quando utilizar o seu telefone para reduzir o risco de incêndio, choque eléctrico e ferimentos pessoais ou danos de propriedade:

- Mantenha todas as ranhuras e aberturas do telefone desobstruídas. Não coloque o telefone sobre bocas de ar quente ou sobre radiadores. Certifique-se de que existe uma ventilação adequada no local de instalação.
- Não utilize o aparelho enquanto este estiver molhado ou dentro de água.
- Não utilize este produto próximo de água (por exemplo, perto de uma banheira, lava-loiça ou piscina).
- Não deixe nada repousar em cima do cabo de alimentação. Coloque o cabo de alimentação de modo a que não seja pisado.
- Nunca introduza qualquer tipo de objecto nos orifícios de ventilação do produto, uma vez que tal pode provocar um incêndio ou choque eléctrico.
- Desligue este produto da tomada de parede antes de realizar a sua limpeza. Não utilize produtos de limpeza líquidos ou produtos de limpeza sob a forma de aerossóis. Utilize um pano húmido para a limpeza.
- Não desmonte este produto. Caso seja necessária assistência técnica ou reparação do produto, contacte a linha de ajuda do apoio ao cliente indicada neste Manual do utilizador.
- Não sobrecarregue tomadas de parede e extensões.
- Evite utilizar durante uma trovoada. Utilize um protector contra picos de corrente para proteger o equipamento.
- Não utilize este telefone para relatar uma fuga de gás, especialmente se estiver próximo da linha de gás.

IMPORTANTE

Para reduzir o risco de incêndio, utilize apenas o adaptador de alimentação fornecido.

Desligue este telefone sem fios imediatamente da tomada se:

- O cabo de alimentação ou a ficha estiverem danificados ou descarnados.
- Tiver entornado líquido sobre o produto.
- O produto tiver sido exposto a chuva ou água. Se tal ocorrer, não retire o telefone ou a base até ter desligado a alimentação e o telefone da tomada de parede. Em seguida, retire o aparelho puxando pelos cabos desligados.
- O produto tiver caído ou se a caixa do mesmo estiver danificada.
- O produto apresentar uma alteração distinta em termos do seu desempenho.

Directrizes de instalação

- Leia e compreenda todas as instruções e guarde-as para referência futura.
- Obedeça a todas as advertências e instruções assinaladas no produto.
- Não instale este produto próximo de uma banheira, lavalouça ou chuveiro.
- Utilize este telefone apenas com a fonte de alimentação que está indicada na etiqueta de características. Se não tiver a certeza de qual a tensão utilizada em sua casa, consulte o seu representante ou a companhia eléctrica local.
- Não coloque este produto em cima de um carrinho, suporte ou mesa instável. Este produto pode cair, causando danos graves no mesmo.
- Regule apenas os controlos abrangidos por estas instruções de funcionamento. A regulação incorrecta de outros controlos pode resultar em danos e irá frequentemente exigir trabalho considerável para repor o produto novamente à condição de funcionamento normal.
- Limpe este produto com um pano macio e húmido. Não utilize agentes de limpeza ou químicos para limpar este telefone.
- Utilize apenas a fonte de alimentação fornecida com este aparelho. A utilização de outras fontes de alimentação pode danificar o aparelho.
- Uma vez que este telefone funciona a electricidade, deverá ter pelo menos um telefone em casa que possa funcionar sem electricidade na eventualidade de falha eléctrica em sua casa.
- Para evitar interferências em aparelhos próximos, não coloque a base do telefone sobre ou próxima de um televisor, forno microondas ou gravador de vídeo.

Instruções de segurança das pilhas

- Não queime, desmonte, adultere ou perfure as pilhas. As pilhas contêm materiais tóxicos que podem ser libertados, resultando em ferimentos.

IMPORTANTE

Existe um risco de explosão se substituir as pilhas por outras de tipo incorrecto. Utilize apenas o conjunto de pilhas que acompanha o seu telefone ou um substituto autorizado recomendado pelo fabricante.

- Mantenha os conjuntos de pilhas fora do alcance das crianças.
- Retire o conjunto de pilhas se não for utilizar o aparelho durante mais de 30 dias.
- Não elimine os conjuntos de pilhas no lume, o que pode resultar numa explosão.
- Os conjuntos de pilhas recarregáveis que alimentam este produto devem ser eliminados de forma apropriada e podem ter de ser reciclados. Consulte a etiqueta das suas pilhas em relação ao tipo das pilhas. Contacte o seu centro de reciclagem local para se informar sobre os métodos de eliminação apropriados.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

Limpeza

- Limpe o microtelefone e a base (ou carregador) com um pano humedecido (não molhado) ou um pano antiestático.
- Nunca utilize produtos para polir de utilização doméstica, uma vez que pode danificar o produto. Nunca utilize um pano seco, uma vez que pode provocar um choque estático.

Ambiente

- Não exponha o produto a luz solar directa.
- É possível que o microtelefone aqueça quando as pilhas estiverem a carregar ou durante períodos prolongados de utilização. Isto é normal. No entanto, é recomendável que para evitar danos não se coloque o produto sobre peças de madeira antigas/folheadas.
- Não coloque o produto sobre tapetes ou outras superfícies que gerem fibras, nem locais que impeçam o livre fluxo de ar à superfície.
- Não mergulhe qualquer parte do produto em água e não o utilize em condições de humidade, tais como casas de banho.
- Não exponha o produto a fogo, explosivos ou outras condições perigosas.
- Existe uma leve possibilidade de o telefone poder ser danificado por uma tempestade eléctrica. É recomendável desligar o cabo de alimentação e o fio telefónico durante uma tempestade eléctrica.

Instruções relativas à eliminação do produto

Instruções de eliminação do produto para utilizadores domésticos

Quando deixar de utilizar o produto, retire as pilhas e elimine as pilhas e o produto de acordo com os processos de reciclagem indicados pelas autoridades locais. Para obter mais informações, contacte as autoridades locais ou o revendedor onde o produto foi adquirido.

Instruções de eliminação do produto para utilizadores comerciais

Os utilizadores comerciais devem contactar os respectivos fornecedores e verificar os termos e condições do contrato de compra, de modo a assegurar que este produto não seja misturado com outros resíduos comerciais para eliminação.

Garantia de produtos de consumo e acessórios

Obrigado por adquirir este produto da marca Motorola fabricado ao abrigo da licença concedida pela Suncorp Technologies Limited, 2/F, Shui On Centre, 6-8 Harbour Road, Hong Kong. (“SUNCORP”)

O que é abrangido por esta garantia?

Sujeito às exclusões previstas na presente, a SUNCORP. garante que este produto (“Produto”) ou acessório certificado (“Acessório”) da marca Motorola vendido para uso com este produto foi fabricado de modo a estar isento de defeitos de materiais e de mão de obra no âmbito de uso normal de consumo pelo período indicado a seguir. Esta garantia limitada é a sua garantia exclusiva e não é transferível.

Quem abrange?

Esta garantia abrange apenas o comprador original, não podendo ser transferida.

Qual será a acção realizada pela SUNCORP?

A SUNCORP ou seu distribuidor autorizado, consoante a sua descrição e no espaço de um tempo razoável, irá reparar ou substituir, sem qualquer encargo para o cliente, quaisquer Produtos ou Acessórios que não se encontrem em conformidade com esta garantia limitada. Podemos utilizar Produtos, Acessórios ou peças recondicionadas / reutilizadas / pré-usadas equivalentes funcionalmente.

Que outras limitações existem?

QUAISQUER GARANTIAS INCLUINDO, EMBORA SEM CARÁCTER LIMITATIVO, AS GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZIDADE E ADEQUAÇÃO A UM PROPÓSITO ESPECÍFICO, SERÃO LIMITADAS À DURAÇÃO DESTA GARANTIA LIMITADA, CASO CONTRÁRIO A REPARAÇÃO OU SUBSTITUIÇÃO FORNECIDA AO ABRIGO DESTA GARANTIA LIMITADA EXPRESSA É O ÚNICO RECURSO DO CONSUMIDOR, E É FORNECIDA EM DETRIMENTO DE TODAS AS RESTANTES GARANTIAS, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, EM CIRCUNSTÂNCIA ALGUMA A MOTOROLA OU A SUNCORP SERÁ RESPONSÁVEL, POR CONTRATO OU DOLO (INCLUINDO NEGLIGÊNCIA), POR QUAISQUER DANOS PARA ALÉM DO VALOR DE COMPRA DO PRODUTO OU ACESSÓRIO, OU POR QUAISQUER DANOS INDIRECTOS, ACIDENTAIS OU ESPECIAIS DE QUALQUER TIPO, OU POR PERDA DE RENDIMENTOS OU LUCROS, PERDA DE NEGÓCIO, PERDA DE INFORMAÇÃO OU QUALQUER OUTRA PERDA FINANCEIRA RESULTANTE OU ASSOCIADA À CAPACIDADE OU INCAPACIDADE DE UTILIZAR OS PRODUTOS OU ACESSÓRIOS NO ÂMBITO DA MÁXIMA EXTENSÃO QUE É POSSÍVEL RENUNCIAR POR LEI A ESTES DANOS.

Algumas jurisdições não permitem a limitação ou exclusão de danos indirectos ou consequentes, ou a limitação relativamente à duração de uma garantia implícita, pelo que as limitações ou exclusões anteriores podem não se aplicar a si. Esta garantia disponibiliza-lhe direitos jurídicos específicos, e pode igualmente ter outros direitos que diferem consoante a jurisdição.

Produtos abrangidos	Duração da cobertura
Produtos de consumo	Dois (2) anos a contar da data de compra original do produto pelo primeiro comprador do produto de consumo.
Acessórios de consumo (bateria, fonte de alimentação e cabos)	Noventa (90) dias a contar da data de compra original do produto pelo primeiro comprador do produto de consumo.
Produtos e Acessórios que são reparados ou substituídos	O restante período da garantia original ou noventa (90) dias a partir da data da devolução ao comprador, o que for maior.

Exclusões

Desgaste normal. A manutenção periódica, reparação e substituição das peças devido a desgaste normal não são abrangidas pela garantia.

Pilhas. Esta garantia limitada apenas cobre pilhas cuja capacidade seja inferior a 80% da respectiva capacidade nominal e pilhas com derrame.

Abuso e utilização incorrecta. Defeitos ou danos resultantes de: (a) utilização ou armazenamento incorrecto, abuso, acidente ou negligência como, por exemplo, dano físico (fissuras, riscos, etc.) da superfície do produto resultantes de utilização incorrecta; (b) contacto com líquidos, água, chuva, humidade extrema ou elevada transpiração, areia, sujidade ou elementos idênticos, calor extremo ou comida; (c) utilização dos Produtos ou Acessórios para fins comerciais ou sujeitar o Produto ou Acessório a utilização ou condições invulgares; ou (d) outros actos que não sejam culpa da Motorola ou da

SUNCORP, estão excluídos da cobertura.

Utilização de Produtos e Acessórios de outra marca que não Motorola. Defeitos ou danos resultantes da utilização de Produtos ou Acessórios ou outro equipamento periférico de outra marca que não Motorola são excluídos da garantia.

Reparações ou modificações não autorizadas. Defeitos ou danos resultantes de reparação, testes, ajustes, instalação, manutenção, alteração ou modificação de alguma forma por qualquer entidade que não a Motorola, a SUNCORP ou os respectivos centros de assistência autorizados são excluídos da garantia.

Produtos alterados. Produtos ou Acessórios cujos (a) números de série ou etiquetas de data tenham sido removidos, alterados ou apagados; (b) selos foram partidos ou que apresentem sinais de terem sido alterados; (c) número de série dos quadros não correspondem; ou (d) caixas ou peças não sejam da marca Motorola ou não estejam em conformidade com a mesma são excluídos da garantia.

Serviços de comunicação. Os defeitos, danos ou a falha de Produtos ou Acessórios resultantes de qualquer serviço ou sinal de comunicação que tenha subscrito ou utilize com os Produtos ou Acessórios são excluídos da garantia.

Como obter assistência ao abrigo da garantia ou outras informações?

Para obter assistência ou informações, por favor, contacte: **(+34) 902 006 949.**

Irá receber instruções sobre como enviar os Produtos ou Acessórios, suportando por si próprio os encargos, para a SUNCORP. É da responsabilidade do comprador contactar o centro de assistência técnica autorizado/distribuidor mais próximo e levar o produto mediante o seu próprio risco a esse centro de assistência técnica autorizado.

Centro de Reparação Autorizado. Para obter assistência técnica, tem de incluir: (a) o Produto ou Acessório; (b) a prova de compra original (factura) que inclua a data, local e vendedor do Produto; (c) caso estivesse incluído um cartão de garantia na sua embalagem, então este deve ser fornecido preenchido indicando o número de série do Produto; (d) uma breve descrição por escrito do problema; e, mais importante, (e) o seu endereço e número de telefone.

Informações técnicas

Quantos telefones posso ter?

Todos os componentes do telefone possuem um número de equivalência de toque (Ringer Equivalence Number, REN), utilizado para calcular o número de componentes que se podem ligar a um fio telefónico. O seu T1 possui um REN de 1. É permitido um REN total de 4. Se o REN total de 4 for excedido, o telefone pode não tocar. Com diferentes tipos de telefone, não existe qualqu qualquer garantia de toque, mesmo que o REN seja inferior a 4.

Quaisquer microtelefones e carregadores adicionais que registe possuem um REN de 0.

R&TTE

Este equipamento encontra-se em conformidade com os requisitos essenciais da directiva 1999/5/CE relativa aos equipamentos de rádio e equipamentos terminais de telecomunicações.

Declaração de Conformidade

A SUNCORP declara pela presente que o produto cumpre os requisitos essenciais e quaisquer outras disposições aplicáveis ou exigíveis da Directiva 1999/5/EC citada no apartado anterior. A declaração de conformidade em língua portuguesa encontra-se publicada no sítio na Internet: www.telcomsa.es/mdect

Ligação a um quadro de comutação

Este produto destina-se a utilização na Portugal para ligação à rede telefónica pública.

Resposta

Pode ter de utilizar a função de rechamada se tiver estabelecido ligação com um quadro de comutação/sistema de telecomunicações privado (Private Automatic Branch Exchange, PABX), contacte o seu fornecedor de PABX para obter mais informações.

*A Legislação Nacional aplicável ao material de consumo prevalecerá sobre qualquer das disposições do presente Manual se este último for mais restritivo.

<Esta página foi intencionalmente deixada em branco>

Declaration of Conformity (DoC)

Suncorp declares that the following products:

Brandname: Motorola
Type: T101, T102, T103 and T104
Descriptions: DECT phone without telephone answering machine (T10x) and their multi-handset versions.

to which this declaration related is in conformity with the essential requirements of the following directives of the Council of the European Communities:

- R&TTE Directive (1999/5/EC)
- Ecodesign Directive (2009/125/EC)

The products are compliant with the following standards:

Safety: EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013

EMC: EN301489-1 v1.9.2 and EN301489-6 v1.3.1

RF Spectrum: EN301406 v2.1.1

Ecodesign: EC No 278/2009, 6 April 2009

For and on behalf of Suncorp Technologies Limited,

Signature: _____

Printed name & Position: CW Cheung – Chief Technical Officer

Date: March 30, 2015

Place: 2/F, Shui On Centre, 6-8 Harbour Road, Hong Kong

Fabricado, distribuído ou vendido pela Suncorp Electronics International LTD., empresa licenciada oficial para este produto. MOTOROLA e o Logótipo Stylized M são marcas comerciais ou marcas comerciais registadas da Motorola Trademark Holdings, LLC e são utilizadas mediante licença. Todas as outras marcas comerciais são propriedade dos seus respectivos proprietários. © 2015 Motorola Mobility LLC. Todos os direitos reservados.

Versão 2 (PT)

